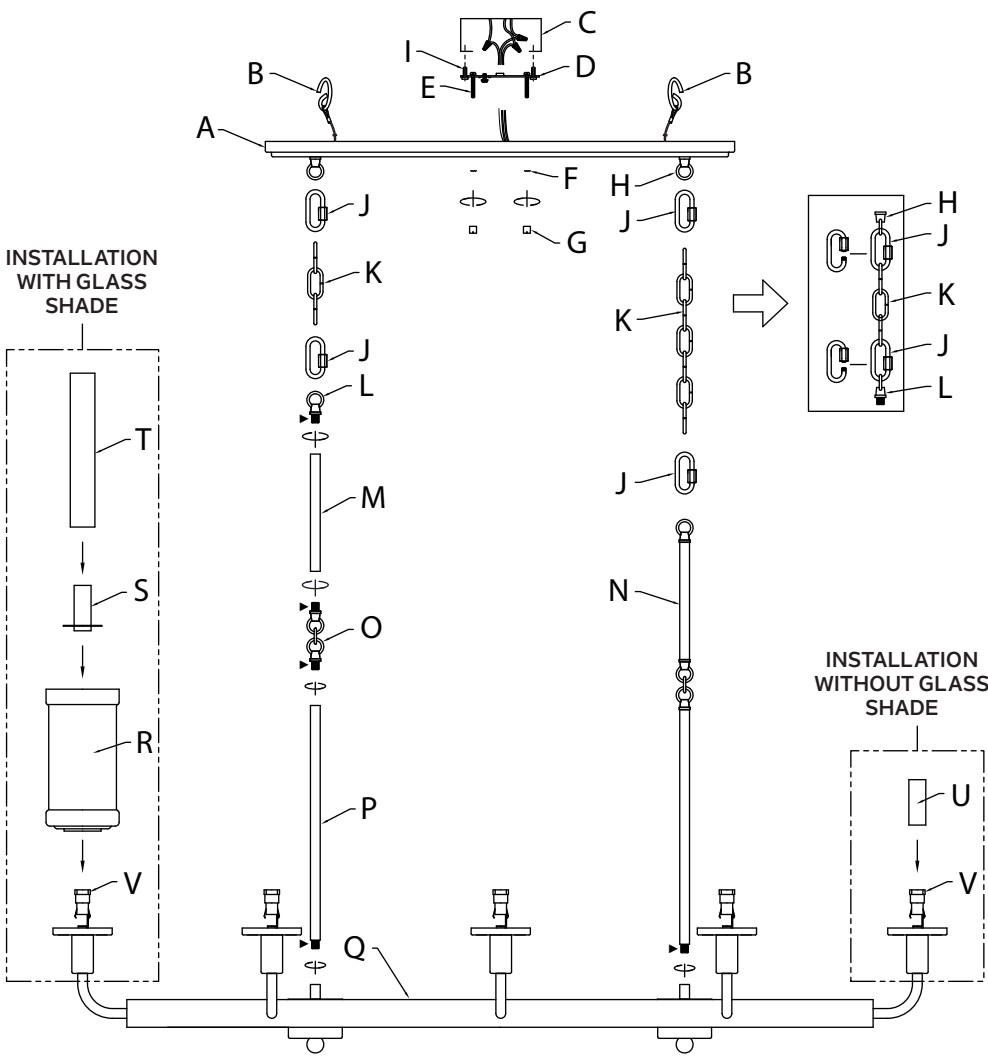


FIXTURE DIAGRAM



PARTS LIST

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| [A] Canopy | [I] Strap Mounting Screw (Qty. 2) | [P] Long Connecting Tube |
| [B] Safety Cable (Qty. 2) | [J] Locking Chain Link (Qty. 4) | [Q] Body |
| [C] Outlet Box (not supplied) | [K] Chain (Qty. 2) | [R] Glass Shade (Qty. 8) |
| [D] Mounting Strap | [L] Loop with Threaded Nipple | [S] Candle Sleeve with Plate (Qty. 8) |
| [E] Mounting Screw (Qty. 2) | [M] Short Connecting Tube | [T] Candle Sleeve Tool |
| [F] Lock Washer (Qty. 2) | [N] Connected Tubes and Loops (with fixture wires) | [U] Candle Sleeve without Plate (Qty. 8) |
| [G] Lock Up Knob (Qty. 2) | [O] Loop-Link-Loop Assembly | [V] Socket |
| [H] Loop (attached to Canopy) | | |

CAUTIONS

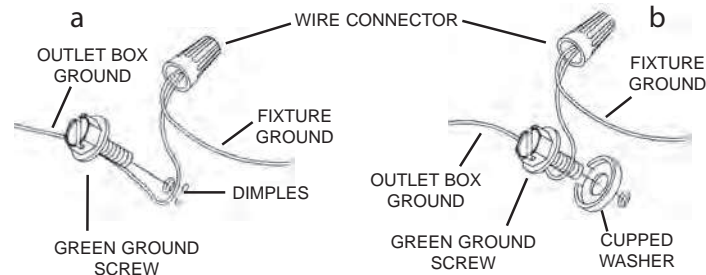
CAUTION – RISK OF SHOCK: Disconnect Power at the main circuit breaker panel or main fusebox before starting and during the installation.

WARNING:
1. This fixture is intended for installation in accordance with the National Electrical Code (NEC) and all local code specifications. If you are not familiar with code requirements, installation by a certified electrician is recommended. Failure to adhere to these codes and instructions may result in serious injury and/or property damage and will void the warranty.

CLEANING:
• Always be certain that electric current is turned off before cleaning.
• Only a soft damp cloth should be used. Harsh cleaning products may damage the finish.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

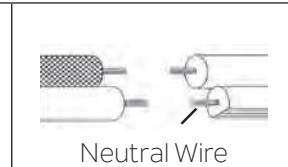
- On side of fixture with fixture wires, attach connected tubes and loops with fixture wires **[N]** to coupling on body **[Q]** by screwing tube into coupling.
NOTE: Thread locking compound must be applied to stem threads as noted with symbol (▶) to prevent accidental rotation of fixture during cleaning, re-lamping, etc.
 - On side of fixture without fixture wires, attach long connecting tube **[P]** to other coupling on body **[Q]** by screwing long connecting tube into coupling. Attach loop-link-loop assembly **[O]** to top of long connecting tube **[P]** by screwing one of the loops into the end of the long connecting tube. Attach short connecting tube **[M]** to loop-link-loop assembly **[O]** by screwing short connecting tube onto threads attached to top loop. Screw loop with threaded nipple attached **[L]** into free end of short connecting tube **[M]**.
NOTE: Thread locking compound must be applied to all stem threads as noted with symbol (▶) to prevent accidental rotation of fixture during cleaning, re-lamping, etc.
 - On side of fixture with fixture wires, attach locking chain link **[J]** to connected tubes and loops with fixture wires **[N]**.
NOTE: Locking links can be opened and closed by threading the nut on and off locking chain link end.
 - On side of fixture without fixture wires, attach another locking chain link **[J]** to loop **[L]**.
 - On side of fixture with fixture wires, attach chain **[K]** to locking chain link **[J]**. On side of fixture without fixture wires, attach other chain to other locking chain link.
 - On side of fixture with fixture wires, attach another locking chain link **[J]** to free end of chain. On side of fixture without fixture wires, attach last locking chain link to free end of other chain.
 - On side of fixture with fixture wires, attach top locking chain link **[J]** to loop attached to canopy **[H]**.
 - On side of fixture without fixture wires, attach top locking chain link **[J]** to other loop attached to canopy **[H]**.
 - On side of fixture with fixture wires, weave fixture wires through links of chain **[K]** no more than 3 inches apart, and pass fixture wires through locking chain link and through loop **[H]** into canopy **[A]**.
 - Find appropriate threaded holes on mounting strap **[D]** that align with mounting screw holes near center of canopy **[A]**. Screw mounting screws **[E]** into threaded holes starting from the outlet box side.
 - Attach mounting strap to outlet box **[C]** using the strap mounting screws **[E]**. Mounting strap can be adjusted to suit position of fixture.
 - Loop safety cables **[B]** over the mounting strap and attach to mounting strap or inside of outlet box to secure in place and prevent damage to the wires during wiring.
 - Grounding instructions: (See Illus. a or b).
 - On fixtures where mounting strap is provided with a hole and two raised dimples, wrap ground wire from outlet box around green ground screw, and thread into hole.
 - On fixtures where a cupped washer is provided, attach ground wire from outlet box under cupped washer and green ground screw, and thread into mounting strap.
- If fixture is provided with ground wire, connect fixture ground wire to outlet box ground wire with wire connector after following the above steps. Never connect ground wire to black or white power supply wires.



14. Make wire connections. Reference chart below for correct connections and wire accordingly.

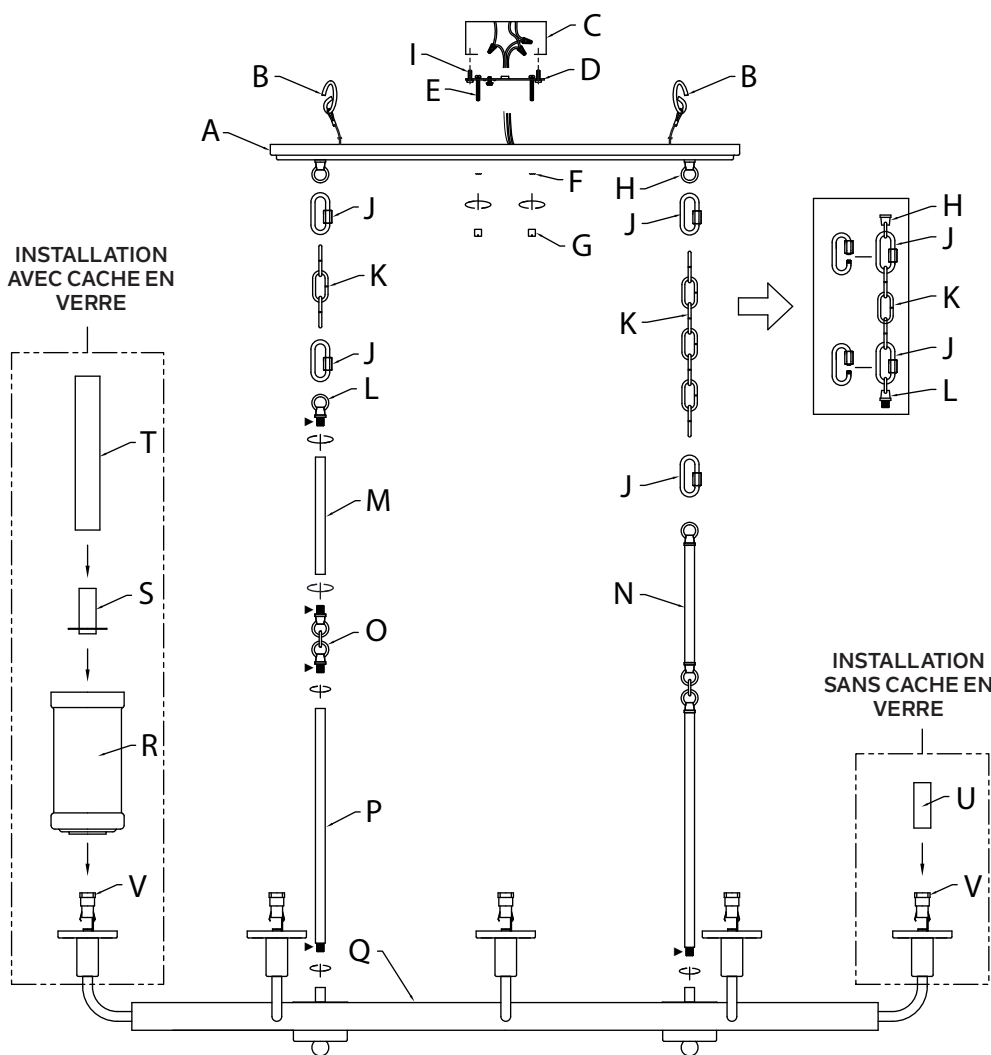
Connect Black or Red Supply Wire to:	Connect White Supply Wire to:
Black	White
*Parallel cord (round & smooth)	*Parallel cord (square & ridged)
Clear, Brown, Gold or Black without Tracer	Clear, Brown, Gold or Black with Tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor

*Note: When parallel wire (SPT 1 & SPT 2) are used. The neutral wire is square shaped or ridged and the other wire will be round in shape or smooth (See illus.)



- Raise fixture to ceiling, carefully passing mounting screws through mounting screw holes in canopy.
NOTE: Be certain wires do not get pinched between mounting strap and canopy or canopy and ceiling.
- Use lock washers **[F]** and lock up knobs **[G]** to attach canopy to mounting strap. Tighten knobs to secure canopy in-place.
NOTE: This fixture has the option to install with or without glass shades **[R]**. If installing with glass shades, please follow steps #17, 18, and 20. If installing without glass shades, please follow steps #19 and 20.
- If installing fixture with glass shades**, carefully lower one glass shade **[R]** over a socket **[V]**. Make sure glass shade is fully seated in socket base cup.
- While holding glass shade on socket base cup, carefully slip a candle sleeve with plate **[S]** over socket inside glass shade. Use candle sleeve tool **[T]** to carefully push candle sleeve down over socket. Make sure candle sleeve is pushed completely down so that it rests against the inside of the glass shade to secure glass shade in place, then remove candle sleeve tool. Repeat for remaining glass shades and sockets.
- If installing fixture without glass shades**, slip a candle sleeve without plate **[U]** down over socket. Carefully push candle sleeve completely down over socket so that it rests against the socket base cup. Repeat for remaining sockets.
- Insert recommended bulbs (Not supplied).

DIAGRAMME D'APPAREILS



Liste des pièces

[A] Cache	[I] Vis d Montage de L'étrier (Qté 2)	[O] Ensemble Boucle-Liaison-Boucle
[B] Câble de Sécurité (Qté 2)	[J] Maillon de Chaîne de Verrouillage (Qté 4)	[P] Long Tube de Raccordement
[C] Boîte de Sortie (non fournie)	[K] Chaîne (Qté 2)	[Q] Corps (luminaire)
[D] Étrier de Montage	[L] Boucle avec Mamelon Fileté	[R] Cache en Verre (Qté 8)
[E] Vis de Montage (Qté 2)	[M] Tube de Raccordement Court	[S] Manchon de Bougie avec Plaque (Qté. 8)
[F] Rondelle de Blocage (Qté 2)	[N] Tubes et Boucles Connectés (avec fils du luminaire)	[T] Outil pour Manchon de Bougie
[G] Bouton de Blocage (Qté 2)	[V] Douille	
[H] Boucle (fixée sur le cache)		

PRÉCAUTIONS

ATTENTION – RISQUE DE DÉCHARGES ÉLECTRIQUES:
Couper le courant au niveau du panneau du disjoncteur du circuit principal ou de la boîte à fusibles principale avant de procéder à l'installation.

ATTENTION:

1. Ce luminaire doit être installé conformément aux codes d'électricité nationaux (NEC) et satisfaire toutes les spécifications des codes locaux. Si vous ne connaissez pas les exigences de ces codes, il est recommandé de confier l'installation à un électricien certifié. Ne pas se conformer à ces codes et directives pourrait provoquer des blessures sérieuses et/ou des dommages matériels et rendre la garantie non valide.

NETTOYAGE :

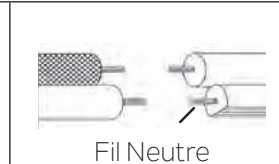
- Soyez toujours certain que l'alimentation électrique du luminaire est fermée avant le nettoyage.
- N'utilisez qu'un chiffon doux humide. Les produits de nettoyage acides/abrasifs peuvent endommager le fini.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- Sur le côté du luminaire dotés des fils, fixez les tubes connectés et les boucles avec les fils du luminaire[N] à l'accouplement sur le corps de luminaire[Q] en vissant le tube dans l'accouplement.
REMARQUE: Appliquer le frein filet sur les filets de la tige indiqués par le symbole (▶) pour empêcher la rotation accidentelle du luminaire pendant le nettoyage, remplacement des ampoules, etc.
- Sur le côté du luminaire sans fils, fixez le long tube de raccordement[P] à l'autre accouplement sur le corps de luminaire[Q] en vissant le long tube de raccordement dans l'accouplement. Fixez l'ensemble boucle-liaison-boucle[O] en haut du long tube de raccordement[P] en vissant l'une des boucles dans l'extrémité du long tube de raccordement. Fixez le tube de raccordement court[M] à l'ensemble boucle-liaison-boucle[O] en vissant le tube de raccordement court sur les filetages fixés à la boucle supérieure. Vissez la boucle avec le mamelon fileté fixé[L] dans l'extrémité libre du tube de raccordement court[M].
REMARQUE: Appliquer le frein filet sur tous les filets de la tige indiqués par le symbole (▶) pour empêcher la rotation accidentelle du luminaire pendant le nettoyage, remplacement des ampoules, etc.
- Sur le côté du luminaire dotés des fils, fixez le maillon de chaîne de verrouillage[J] aux tubes et boucles connectés avec les fils du luminaire[N].
REMARQUE: Les maillons de verrouillage peuvent être ouverts et fermés en vissant l'écrou sur et hors de l'extrémité du maillon de chaîne de verrouillage.
- Sur le côté du luminaire sans fils, attachez un autre maillon de chaîne de verrouillage[J] à la boucle[L].
- Sur le côté du luminaire dotés des fils, attachez la chaîne[K] au maillon de chaîne de verrouillage[J]. Sur le côté du luminaire sans fils, attachez l'autre chaîne à l'autre maillon de chaîne de verrouillage.
- Sur le côté du luminaire dotés des fils, fixez un autre maillon de chaîne de verrouillage[J] à l'extrémité libre de la chaîne. Sur le côté du luminaire sans fils, attachez le dernier maillon de la chaîne de verrouillage à l'extrémité libre de l'autre chaîne.
- Sur le côté du luminaire dotés des fils, attachez le maillon de chaîne de verrouillage supérieur[J] à la boucle attachée au cache[H].
- Sur le côté du luminaire sans fils, attachez le maillon de chaîne de verrouillage supérieur[J] à l'autre boucle attachée au cache[H].
- Sur le côté du luminaire dotés des fils, passez les fils du luminaire par les maillons de la chaîne[K] (à une distance de 7,5 cm max). Passez ensuite les fils du luminaire par le maillon de la chaîne de verrouillage puis par la boucle[H] dans le cache[A].
- Localisez les trous taraudés appropriés sur l'étrier de montage[D] qui s'alignent aux trous des vis de montage près du centre du cache[A]. Serrez les vis de montage[E] dans les trous taraudés en commençant par la boîte de sortie.
- Fixez l'étrier de montage sur la boîte à la boîte de sortie[C] avec les vis de montage de l'étrier[I]. Vous pouvez régler l'étrier de montage en fonction de la position du luminaire.
- Enroulez les câbles de sécurité[B] sur l'étrier de montage et attachez-les à l'étrier de montage ou à l'intérieur de la boîte de sortie pour les fixer et éviter d'endommager les fils pendant le câblage.
- Connecter les fils. Se reporter au tableau ci-dessous pour faire les connexions.

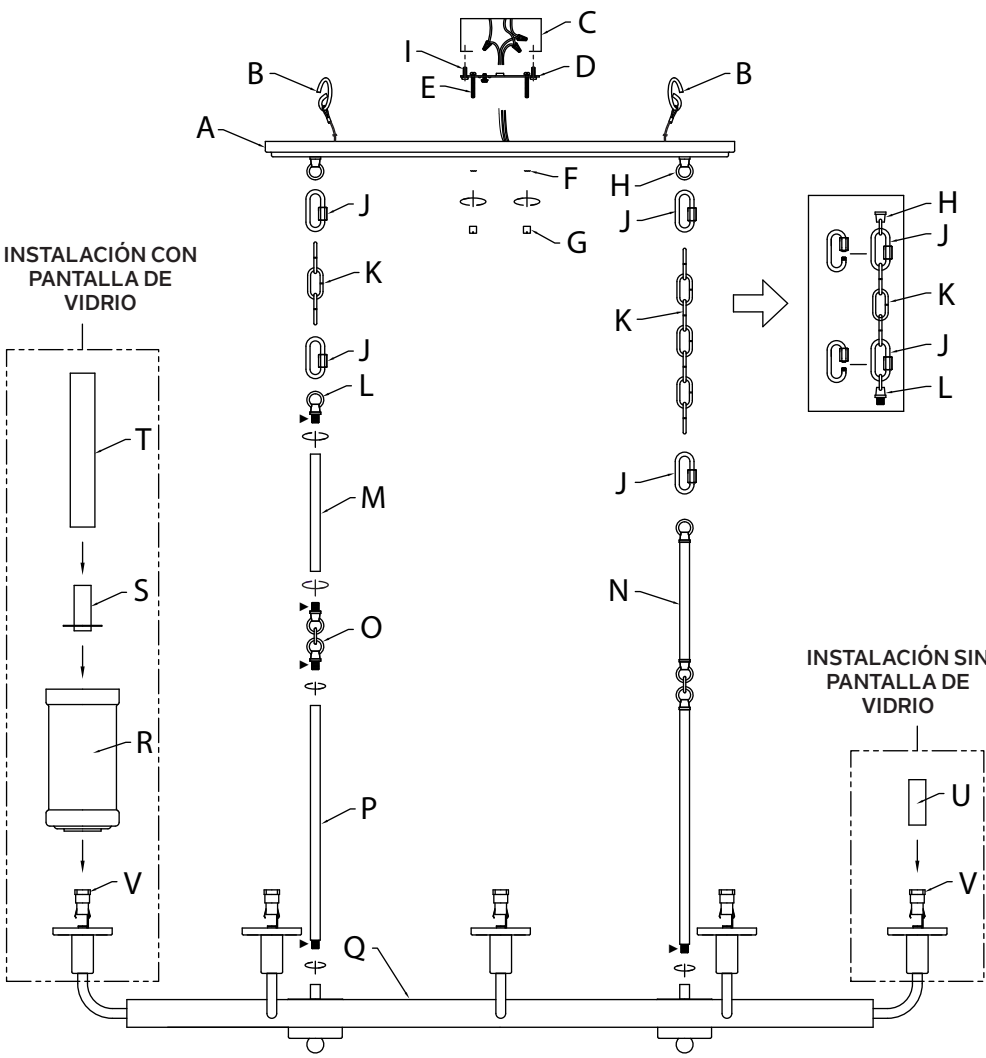
Connecter le fil noir ou rouge de la boîte	Connecter le fil blanc de la boîte
A Noir	A Blanc
*Au cordon parallèle (rond et lisse)	*Au cordon parallèle (à angles droits et strié)
Au transparent, doré, marron, ou noir sans fil distinctif	Au transparent, doré, marron, ou noir avec un til distinctif
Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en cuivre	Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en argent

*Remarque: Avec emploi d'un fil parallèle (SPT 1 et SPT 2). Le fil neutre est à angles droits ou strié et l'autre fil doit être rond ou lisse (Voir le schéma).



- Soulevez le luminaire en direction du plafond en passant soigneusement les vis de montage par les trous des vis de montage dans le cache.
REMARQUE: S'assurer que les fils ne se coincent pas entre l'étrier de montage et le cache ou le plafond.
- Utilisez des rondelles de blocage[F] et des boutons de blocage[G] pour fixer le cache sur l'étrier de montage. Serrez les boutons pour fixer le cache.
REMARQUE: Ce luminaire peut être installé avec ou sans cache en verre[R]. Dans le cas d'une installation avec caches en verre, suivre les étapes 16, 17 et 19. Dans le cas d'une installation sans caches en verre, suivre les étapes 18 et 19.
- Dans le cas d'une installation d'un luminaire avec caches en verre,** abaissez soigneusement un cache en verre[R] sur une douille[V]. Assurez-vous que le cache en verre est bien en place dans la coupelle de base de la douille.
- Tout en tenant le cache en verre sur la coupelle de base de la douille, glissez soigneusement un manchon de bougie avec la plaque[S] sur la douille à l'intérieur du cache en verre. Utilisez l'outil pour manchon de bougie[T] pour pousser délicatement le manchon de bougie vers le bas sur la douille. Assurez-vous que le manchon de bougie est complètement enfoncé et repose contre l'intérieur de l'abat-jour en verre pour fixer l'abat-jour en verre, puis retirez l'outil pour manchon de bougie. Répétez l'opération pour les autres caches et douilles en verre.
- Dans le cas d'une installation d'un luminaire sans cache en verre,** glissez un manchon de bougie sans plaque[U] sur la douille. Poussez délicatement le manchon de la bougie complètement vers le bas sur la douille et repose contre la coupelle de base de la douille. Répétez l'opération pour les autres douilles.
- Installez les ampoules recommandées (non fournies).

DIAGRAMA DE ACCESORIOS



LISTA DE PARTES

- [A] Cubierta
- [B] Cable de Seguridad (cantidad 2)
- [C] Caja de Salida (no Suministrada)
- [D] Abrazadera de Montaje
- [E] Tornillo de Montaje (cantidad 2)
- [F] Arandela de Seguridad (cantidad 2)
- [G] Perilla de Sujeción (cantidad 2)
- [H] Aro (unido a la cubierta)
- [I] Tornillo de Montaje de la Abrazadera (cantidad 2)
- [J] Eslabón de Bloqueo de la Cadena (cantidad 4)
- [K] Cadena (cantidad 2)
- [L] Aro con Niple Roscado
- [M] Tubo de Conexión Corto
- [N] Tubos y Aros Conectados (con cables del artefacto)
- [O] Conjunto Aro-Eslabón-Aro
- [P] Tubo de Conexión Largo
- [Q] Cuerpo
- [R] Pantalla de Vidrio (cantidad 8)
- [S] Protector de Vela con Placa (cantidad 8)
- [T] Herramienta del Protector de Vela
- [U] Protector de Vela sin Placa (cantidad 8)
- [V] Portalámparas

PRECAUCIONES

PRECAUCIÓN – RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA: Desconecte la electricidad en el panel principal del interruptor automático o caja principal de fusibles antes de comenzar y durante la instalación.

ADVERTENCIA:

1. Este accesorio está destinado a la instalación de acuerdo con el National Electrical Code (NEC) y todas las especificaciones del código local. Si no está familiarizado con los requisitos del código, la instalación se recomienda un electricista certificado. No cumplir con estos códigos e instrucciones puede resultar en lesiones graves y/ o en daños a la propiedad y anulará la garantía.

LIMPIEZA:

- Asegúrese siempre de que la corriente eléctrica esté apagada antes de limpiar.
- Debe usarse solamente un paño húmedo y suave. Productos de limpieza abrasivos pueden dañar el acabado.

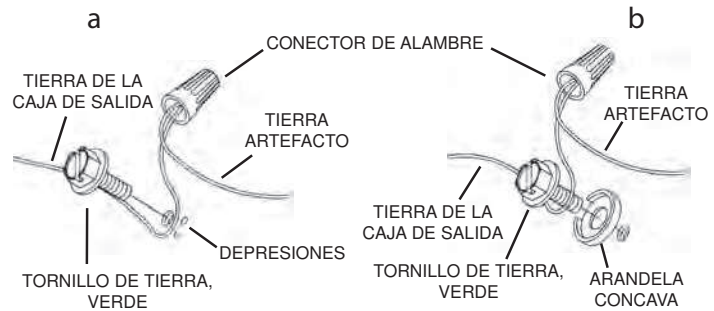
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

1. Del lado del artefacto con los cables, fije los tubos conectados y los aros con los cables del artefacto[N] al acoplamiento en el cuerpo[Q] enroscando el tubo en el acoplamiento.
NOTA: Se debe aplicar compuesto de bloqueo de roscas a las roscas de vástago según lo indicado con el símbolo (▶) para evitar la rotación accidental del artefacto durante la limpieza, el reemplazo de los focos, etc.
2. Del lado del artefacto sin los cables, fije el tubo de conexión largo[P] al otro acoplamiento en el cuerpo[Q] enroscando el tubo de conexión largo en el acoplamiento. Fije el conjunto aro-eslabón-aro[O] a la parte superior del tubo de conexión largo[P] enroscando uno de los aros en el extremo del tubo de conexión largo. Fije el tubo de conexión corto[M] al conjunto aro-eslabón-aro[O] enroscando el tubo de conexión corto en las roscas fijadas al aro superior. Enrosque el aro con el niple roscado unido[L] en el extremo libre del tubo de conexión corto[M].
NOTA: Se debe aplicar compuesto de bloqueo de roscas a las roscas de vástago según lo indicado con el símbolo (▶) para evitar la rotación accidental del artefacto durante la limpieza, el reemplazo de los focos, etc.
3. Del lado del artefacto con los cables, fije el eslabón de bloqueo de la cadena[J] a los tubos y aros conectados con los cables del artefacto[N].
NOTA: Los eslabones de bloqueo pueden abrirse y cerrarse enroscando la tuerca en el extremo del eslabón de bloqueo de la cadena.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN (CONTINUACIÓN)

4. Del lado del artefacto sin los cables, fije otro eslabón de bloqueo de la cadena[J] al aro[L].
5. Del lado del artefacto con los cables, fije la cadena[K] al eslabón de bloqueo de la cadena[J]. Del lado del artefacto sin los cables, fije otra cadena a otro eslabón de bloqueo de la cadena.
6. Del lado del artefacto con los cables, fije otro eslabón de bloqueo de la cadena[J] en el extremo libre de la cadena. Del lado del artefacto sin los cables, fije el último eslabón de bloqueo de la cadena al extremo libre de la otra cadena.
7. Del lado del artefacto con los cables, fije el eslabón superior de bloqueo de la cadena[J] al aro fijado a la cubierta[H].
8. Del lado del artefacto sin cables, fije el eslabón superior de bloqueo de la cadena[J] al otro aro fijado a la cubierta[H].
9. Del lado del artefacto con los cables, entrelace los cables del artefacto a través de los eslabones de la cadena[K] con una separación no mayor a 3 pulgadas, y pase los cables del artefacto a través del eslabón de bloqueo de la cadena y a través del aro[H] hacia la cubierta[A].
10. Encuentre los orificios roscados apropiados en la abrazadera de montaje[D] que se alinean con los orificios de los tornillos de montaje cerca del centro de la cubierta[A]. Enrosque los tornillos de montaje[E] en los orificios roscados empezando por el lado de la caja de salida.
11. Fije la abrazadera de montaje a la caja de salida[C] utilizando los tornillos de montaje de la abrazadera[I]. La abrazadera de montaje puede ajustarse para adaptarse a la posición del artefacto.
12. Pase los cables de seguridad[B] por encima de la abrazadera de montaje y fíjelos a la abrazadera de montaje o al interior de la caja de salida para asegurarlos en su lugar y evitar que se dañen los cables durante el cableado.
13. Instrucciones de conexión a tierra solamente para los Estados Unidos. (Vea la ilustración a o b).
 - a. En las lámparas que tienen la abrazadera de montaje con un agujero y dos hoyuelos realzados, enrollar el alambre a tierra de la caja de salida alrededor del tornillo verde y pasarlo por el agujero.
 - b. En las lámparas con una arandela acopada, fijar el alambre a tierra de la caja de salida del aro de la arandela acuada y tornillo verde, y pasar por a abrazadera de montaje.

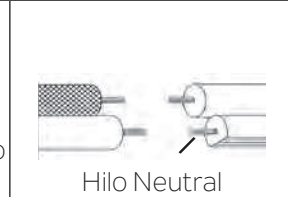
Si la lámpara viene con alambre a tierra, conectar el alambre a tierra de la lámpara al alambre a tierra de la caja de salida con un conector de alambres después de seguir los pasos anteriores. Nunca conectar el alambre a tierra a los alambres eléctricos negro o blanco.



14. Haga las conexiones de los alambres. La tabla de referencia de abajo indica las conexiones correctas y los alambres correspondientes.

Conectar el alambre de suministro negro o rojo al	Conectar el alambre de suministro blanco al
Negro	Blanco
*Cordon paralelo (redondo y liso)	*Cordon paralelo (cuadrado y estriado)
Claro, marrón, amarillio o negro sin hebra identificadora	Claro, marrón, amarillio o negro con hebra identificadora
Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de cobre	Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de plata

*Nota: Cuando se utiliza alambre paralelo (SPT 1 y SPT 2). El alambre neutro es de forma cuadrada o estriada y el otro alambre será de forma redonda o lisa. (Vea la ilustración).



15. Suba el artefacto al techo, pasando con cuidado los tornillos de montaje a través de los orificios de los tornillos de montaje en la cubierta.
NOTA: Asegúrese de que los cables no queden atrapados entre la abrazadera de montaje y la cubierta o la cubierta y el techo.
16. Utilice las arandelas de seguridad[F] y las perillas de sujeción[G] para fijar la cubierta a la abrazadera de montaje. Apriete las perillas para asegurar la cubierta en su lugar.
NOTA: Este artefacto tiene la opción de instalarse con o sin pantallas de vidrio[R]. Si se instala con pantallas de vidrio, siga los pasos 17, 18 y 20. Si se instala sin pantallas de vidrio, por favor siga los pasos #19 y 20.
17. Si se instala el artefacto con pantallas de vidrio, baje con cuidado una pantalla de vidrio[R] sobre un portalámparas[V]. Asegúrese de que la pantalla de vidrio esté completamente asentada en la taza de la base del portalámparas.
18. Mientras sostiene la pantalla de vidrio en la taza de la base del portalámparas, deslice con cuidado un protector de vela con placa[S] sobre el portalámparas dentro de la pantalla de vidrio. Utilice la herramienta para protector de velas[T] para empujar con cuidado el protector de velas sobre el portalámparas. Asegúrese de que el protector de la vela se empuje completamente hacia abajo de manera que se apoye en el interior de la pantalla de vidrio para asegurar la pantalla de vidrio en su lugar, y luego retire la herramienta. Repita la operación con el resto de las pantallas de vidrio y los portalámparas.
19. Si se instala el artefacto sin pantallas de vidrio, deslice un protector de vela sin placa[U] sobre el portalámparas. Empuje con cuidado el protector de vela completamente hacia abajo sobre el portalámparas para que se apoye en la taza de la base del portalámparas. Repita la operación con el resto de los portalámparas.
20. Inserte los focos recomendados (no suministrados).